Europeiska unionens
officiella tidning

SV
L-serien

2025/1344

10.7.2025

KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) 2025/1344

av den 9 juli 2025

om ändring av genomförandeförordningarna (EU) 2020/761 och (EU) 2020/1988 och förordning (EG) nr 218/2007 vad gäller tullåtgärder för vissa jordbruksvaror som har sitt ursprung i eller som exporteras direkt eller indirekt från Belarus och Ryssland

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1308/2013 av den 17 december 2013 om upprättande av en samlad marknadsordning för jordbruksprodukter och om upphävande av rådets förordningar (EEG) nr 922/72, (EEG) nr 234/79, (EG) nr 1037/2001 och (EG) nr 1234/2007 ([1]), särskilt artikel 187, och

av följande skäl:

(1) I kommissionens genomförandeförordning (EU) 2020/761 ([2]) fastställs regler för import- och exporttullkvoter för jordbruksprodukter som förvaltas genom ett system med import- och exportlicenser samt särskilda regler för den förvaltningen.

(2) I kommissionens genomförandeförordning (EU) 2020/1988 ([3]) fastställs regler för förvaltningen av importtullkvoter som är avsedda att tillämpas i kronologisk ordning efter datum för godtagande av tulldeklarationer (principen ”först till kvarn”).

(3) I kommissionens förordning (EG) nr 218/2007 ([4]) föreskrivs öppnande och förvaltning av vissa tullkvoter för vin.

(4) Fortsatt import från Ryssland av de varor som förtecknas i bilaga I till Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2025/1227 ([5]) under nuvarande förhållanden skulle kunna göra unionen sårbar för ryska tvångsåtgärder. I synnerhet skulle en potentiell ökning av importen från Ryssland av de varor som förtecknas i den bilagan kunna störa unionsmarknaden och inverka negativt på unionsproducenterna. I enlighet med den förordningen har därför tullåtgärder införts för att hantera unionens nuvarande och potentiella ekonomiska beroende av import av de berörda varorna från Ryssland.

(5) Genom förordning (EU) 2025/1227 infördes också tullåtgärder för import från Belarus av varor som förtecknas i bilaga I till den förordningen.

(6) Dessa tullåtgärder bör återspeglas i genomförandeförordningarna (EU) 2020/761 och (EU) 2020/1988 och förordning (EG) nr 218/2007.

([1]) EUT L 347, 20.12.2013, s. 671, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj.

([2]) Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2020/761 av den 17 december 2019 om tillämpningsföreskrifter för förordningarna (EU) nr 1306/2013, (EU) nr 1308/2013 och Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 510/2014 vad gäller systemet för förvaltning av tullkvoter genom licenser (EUT L 185, 12.6.2020, s. 24, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/761/oj).

([3]) Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2020/1988 av den 11 november 2020 om tillämpningsföreskrifter för Europaparlamentets och rådets förordningar (EU) nr 1308/2013 och (EU) nr 510/2014 vad gäller förvaltningen av importtullkvoter i enlighet med principen ”först till kvarn” (EUT L 422, 14.12.2020, s. 4, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/1988/oj).

([4]) Kommissionens förordning (EG) nr 218/2007 av den 28 februari 2007 om öppnande och förvaltning av gemenskapstullkvoter för vin (EUT L 62, 1.3.2007, s. 22). http://data.europa.eu/eli/reg/2007/218/oj).

([5]) Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2025/1227 av den 17 juni 2025 om ändring av de tullar som är tillämpliga på import av vissa varor som har sitt ursprung i eller som exporteras från Ryska federationen och Republiken Belarus (EUT L, EUT L, 2025/1227, 20.6.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2025/1227/oj).

(7) Av tydlighetsskäl bör reglerna för ifyllande av fälten 8 ”Ursprung” och 24 ”Särskilda uppgifter” i ansökningsformulär för importlicenser och i formulär för licenser harmoniseras när det gäller angivande av varornas ursprungsland. De relevanta fälten för tullkvoter i bilaga II till genomförandeförordning (EU) 2020/761 bör därför ändras.

(8) Genomförandeförordningarna (EU) 2020/761 och (EU) 2020/1988 och förordning (EG) nr 218/2007 bör därför ändras i enlighet med detta.

(9) Förordning (EU) 2025/1227 trädde i kraft den 21 juni 2025 och ska tillämpas från och med den 20 juli 2025 med avseende på de varor som förtecknas i bilaga I till den förordningen. För att säkerställa en effektiv förvaltning och en snabb tillämpning av tullåtgärderna mot de aktuella jordbruksprodukterna bör den här förordningen träda i kraft dagen efter att den offentliggörs och bör tillämpas från och med den 20 juli 2025.

(10) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från kommittén för den samlade marknadsordningen inom jordbruket.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Ändringar av genomförandeförordning (EU) 2020/761

Bilagorna II, III, IV, VI, VII, VIII, IX, X, XI och XII till genomförandeförordning (EU) 2020/761 ska ändras på följande sätt:

1. De tabeller som avser tullkvoterna med löpnumren 09.4003, 09.4038, 09.4067, 09.4068, 09.4069, 09.4070, 09.4138, 09.4148, 09.4166, 09.4168, 09.4320, 09.4401, 09.4402, 09.4422 och 09.4595 ska ändras på följande sätt:

   a) Fältet ”Ursprung” ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Belarus, Ryssland och Förenade kungariket)”

   b) Fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ska ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ’Får ej användas för produkter med ursprung i Belarus, Ryssland och Förenade kungariket’ anges.”

2. Tabellen avseende tullkvoten med löpnumret 09.4119 ska ändras på följande sätt:

   a) Fältet ”Ursprung” ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Belarus, Indien, Pakistan, Ryssland, Thailand, Förenta staterna och Förenade kungariket)”

   b) Fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ska ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ’Får ej användas för produkter med ursprung i Belarus, Indien, Pakistan, Ryssland, Thailand, Förenta staterna och Förenade kungariket’ anges.”

3. Tabellen avseende tullkvoten med löpnumret 09.4130 ska ändras på följande sätt:

a) Fältet ”Ursprung” ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Australien, Belarus, Ryssland, Thailand, Förenta staterna och Förenade kungariket)”

b) Fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ska ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ’Får ej användas för produkter med ursprung i Australien, Belarus, Ryssland, Thailand, Förenta staterna och Förenade kungariket’ anges.”

4. Tabellen avseende tullkvoten med löpnumret 09.4154 ska ändras på följande sätt:

a) Fältet ”Ursprung” ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Australien, Belarus, Guyana, Ryssland, Thailand, Förenta staterna och Förenade kungariket)”

b) Fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ska ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ’Får ej användas för produkter med ursprung i Australien, Belarus, Guyana, Ryssland, Thailand, Förenta staterna och Förenade kungariket’ anges.”

5. Tabellen avseende tullkvoten med löpnumret 09.4287 ska ändras på följande sätt:

a) Fältet ”Ursprung” ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Argentina, Belarus, Kina, Ryssland och Förenade kungariket)”

b) Fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ska ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ’Får ej användas för produkter med ursprung i Argentina, Belarus, Kina, Ryssland och Förenade kungariket’ anges.”

6. Tabellen avseende tullkvoten med löpnumret 09.4286 ska ändras på följande sätt:

a) Fältet ”Ursprung” ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Belarus, Kina, Ryssland och Förenade kungariket)”

b) Fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ska ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ’Får ej användas för produkter med ursprung i Belarus, Kina, Ryssland och Förenade kungariket’ anges.”

7. Tabellerna för tullkvoterna med löpnummer 09.4213 och 09.4412 ska ändras på följande sätt:

a) Fältet ”Ursprung” ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Argentina, Belarus, Brasilien, Ryssland, Thailand och Förenade kungariket)”

b) Fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ska ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ’Får ej användas för produkter med ursprung i Argentina, Belarus, Brasilien, Ryssland, Thailand och Förenade kungariket’ anges.”

8. Tabellerna för tullkvoterna med löpnummer 09.4216 och 09.4260 ska ändras på följande sätt:

a) Fältet ”Ursprung” ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Belarus, Brasilien, Ryssland, Thailand och Förenade kungariket)”

b) Fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ska ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ’Får ej användas för produkter med ursprung i Belarus, Brasilien, Ryssland, Thailand och Förenade kungariket’ anges.”

9. Tabellen avseende tullkvoten med löpnumret 09.4218 ska ändras på följande sätt:

a) Fältet ”Ursprung” ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Belarus, Brasilien, Ryssland och Förenade kungariket)”

b) Fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ska ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ’Får ej användas för produkter med ursprung i Belarus, Brasilien, Ryssland och Förenade kungariket’ anges.”

10. Tabellerna för tullkvoterna med löpnummer 09.4263 och 09.4265 ska ändras på följande sätt:

a) Fältet ”Ursprung” ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Belarus, Ryssland, Thailand och Förenade kungariket)”

b) Fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ska ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ’Får ej användas för produkter med ursprung i Belarus, Ryssland, Thailand och Förenade kungariket’ anges.”

11. Tabellerna för tullkvoterna med löpnummer 09.4266 och 09.4267 ska ändras på följande sätt:

a) Fältet ”Ursprung” ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Belarus, Kina och Ryssland)”

b) Fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ska ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ”Får ej användas för produkter med ursprung i Belarus, Kina och Ryssland” anges.”

12. Tabellen avseende tullkvoten med löpnumret 09.4268 ska ändras på följande sätt:

a) Fältet ”Ursprung” ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Belarus och Ryssland)”

b) Fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ska ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ”Får ej användas för produkter med ursprung i Belarus och Ryssland” anges.”

13. I tabellerna avseende tullkvoterna med löpnumren 09.4120, 09.4121, 09.4122, 09.4131 och 09.4133 ska fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ’Får ej användas för produkter med ursprung i Belarus, Ryssland och Förenade kungariket’ anges.”

14. I tabellen avseende tullkvoten med löpnummer 09.4125 ska fältet ”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen” ersättas med följande:

”Särskilda uppgifter som ska anges i licensansökan och i licensen	I fält 24 i licensen ska uppgiften ’Får ej användas för produkter med ursprung i Belarus, Kanada, Ryssland, Förenade kungariket och Förenta staterna’ anges.”

Artikel 2

Ändringar av genomförandeförordning (EU) 2020/1988

Bilaga I till genomförandeförordning (EU) 2020/1988 ska ändras på följande sätt:

1. Fältet ”Ursprung” i de tabeller som avser tullkvoterna med löpnumren 09.0025, 09.0027, 09.0033, 09.0035, 09.0039, 09.0040, 09.0041, 09.0043, 09.0055, 09.0056, 09.0057, 09.0058, 09.0059, 09.0060, 09.0061, 09.0062, 09.0063, 09.0067, 09.0083, 09.0089, 09.0092, 09.0093, 09.0094, 09.0113, 09.0114, 09.0115, 09.0118, 09.0119, 09.0120, 09.0121, 09.0122, 09.0123, 09.0132, 09.0135, 09.0139, 09.0147, 09.0148, 09.0149, 09.0150, 09.0151, 09.0152, 09.0154, 09.0159, 09.0160, 09.0161, 09.0162, 09.0163, 09.0164, 09.2016, 09.2019, 09.2178, 09.2179 och 09.2181 ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Belarus, Ryssland och Förenade kungariket)”

2. Fältet ”Ursprung” i den tabell som avser tullkvoten med löpnumret 09.0128 ska ersättas med följande:

”Ursprung	Tredjeländer som är medlemmar i WTO (utom Kina, Indonesien, Ryssland, Thailand, och Förenade kungariket)”

3. Fältet ”Ursprung” i de tabeller som avser tullkvoterna med löpnumren 09.0129 och 09.0130 ska ersättas med följande:

”Ursprung	Tredjeländer som inte är medlemmar av WTO (utom Belarus)”

4. Fältet ”Ursprung” i den tabell som avser tullkvoten med löpnumret 09.0131 ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Belarus, Kina, Ryssland och Förenade kungariket)”

5. Fältet ”Ursprung” i den tabell som avser tullkvoten med löpnumret 09.0142 ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Argentina, Belarus, Ryssland och Förenade kungariket)”

6. Fältet ”Ursprung” i de tabeller som avser tullkvoterna med löpnumren 09.2171, 09.2175 och 09.2015 ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla WTO-medlemmar (utom Argentina, Australien, Chile, Grönland, Island, Nya Zeeland, Ryssland, Förenade kungariket och Uruguay)”

7. Fältet ”Ursprung” i de tabeller som avser tullkvoterna med löpnumren 09.0156 och 09.0158 ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Belarus, Brasilien, Ryssland och Förenade kungariket)”

8. Fältet ”Ursprung” i den tabell som avser tullkvoten med löpnumret 09.0157 ska ersättas med följande:

”Ursprung	Alla tredjeländer (utom Belarus, Brasilien, Ryssland, Thailand och Förenade kungariket)”

Artikel 3

Ändringar av förordning (EG) nr 218/2007

Artikel 1 i förordning (EG) nr 218/2007 ska ändras på följande sätt:

(1) I led a ska ”(alla tredjeländer utom Förenade kungariket)” ersättas med ”(alla tredjeländer utom Belarus, Ryssland och Förenade kungariket)”.

(2) I led b ska ”(alla tredjeländer utom Förenade kungariket)” ersättas med ”(alla tredjeländer utom Belarus, Ryssland och Förenade kungariket)”.

Artikel 4

Ikraftträdande och tillämpning

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Det ska tillämpas från och med den 20 juli 2025.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 9 juli 2025.

På kommissionens vägnar
Ursula VON DER LEYEN
Ordförande